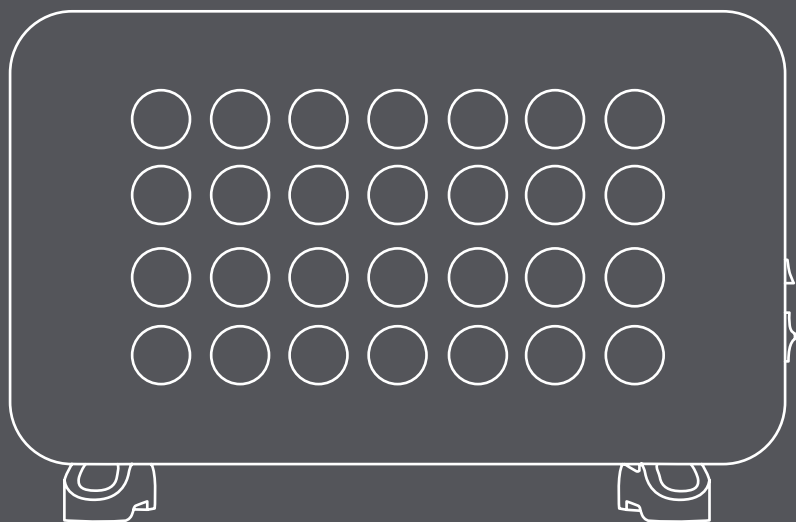


CREATE

WARM HANDY



CONVECTOR HEATER CALEFACTOR CONVECTOR

USER MANUAL

[illegible]

[illegible]

INDEX

ENGLISH

Security instructions	6
Parts list	8
Assembly	8
Instructions for use	8
Control Panel	8
Thermostat	9
Security	9
care and cleaning	9

PORTUGUÊS

Instruções de segurança	14
Rista de peças	16
Montagem	16
Instruções de uso	16
Painel de controle	16
Termostato	17
Segurança	17
cuidados e limpeza	17

ESPAÑOL

Instrucciones de seguridad	10
Listado de partes	12
Montaje	12
Instrucciones de uso	12
Panel de control	12
Termostato	13
Seguridad	13
Cuidado y limpieza	13

FRANÇAIS

Consignes de sécurité	18
Liste des pièces	20
Montage	20
Mode d'emploi	20
Panneau de commande	20
Thermostat	21
Sécurité	21
Entretien et nettoyage	21

INDEX

ITALIANO

Istruzioni di sicurezza	22
Elenco delle parti	24
Montaggio	24
Istruzioni per l'uso	24
Pannello di controllo	24
Termostato	25
Sicurezza	25
Cura e pulizia	25

NEDERLANDS

Beveiligingsinstructies	30
Onderdelen lijst	32
Montage	32
Gebruiksaanwijzing	32
Controlepaneel	32
Thermostaat	33
Veiligheid	33
Verzorging en reiniging	33

DEUTSCH

Sicherheitshinweise	26
Liste der Einzelteile	28
Montage	28
Gebrauchsanweisung	28
Schalttafel	28
Thermostat	29
Sicherheit	29
Pflege und Reinigung	29

POLSKI

Instrukcje bezpieczeństwa	34
Lista części	36
Montowanie	36
Instrukcja użycia	36
Panel sterowania	36
Termostat	37
Bezpieczeństwo	37
Pielęgnacja i czyszczenie	37

ENGLISH

Thank you for choosing our electric heater. Before using this appliance and to ensure its best use, please read the instructions carefully.

The safety precautions listed here reduce the risk of fire, electric shock, and injury when followed correctly. Keep the manual in a safe place for future reference, as well as the warranty, purchase receipt and box. If applicable, give these instructions to the future owner of the appliance. Always follow basic safety instructions and risk prevention measures when using an electrical appliance. The manufacturer will not be held responsible for any damage resulting from the user's failure to follow these instructions.

SECURITY INSTRUCTIONS

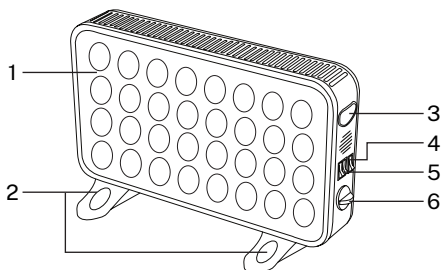
Before using any electrical appliance, carefully read the basic safety instructions.

- You must not cover this appliance. Covering it may create a fire hazard and will activate the safety fuse, permanently disabling the unit.
- Use only the voltage specified on the appliance rating label.
- Keep all objects at least 1 meter away from the front, sides and back of the appliance.
- This appliance is designed for home use only and not for commercial or industrial use.
- Do not use this appliance outdoors, it is only indicated for indoor use.
- Do not use abrasive cleaning products on this appliance. Clean with a damp (not wet) cloth rinsed with hot soapy water only. Always remove the plug from the mains before cleaning it.
- The common cause of overheating is dust or lint deposits on the appliance. Make sure these deposits are removed regularly by unplugging the appliance and vacuuming the vents and grilles.
- Always unplug the appliance when not in use. Do not remove the plug from the socket by pulling on the cable, always grip the plug.
- Do not remove the plug from the outlet until the appliance has been switched off.
- When you have unpacked the appliance, check for any shipping damage and make sure that all parts have been delivered. If parts are missing or the appliance is damaged, please contact the customer service team
- Do not connect the appliance to the electrical network until it is completely assembled and adjusted.
- Make sure your hands are dry before handling the plug or main unit.
- Do not place the appliance directly under any power outlet.
- Make sure the appliance is on a flat, stable, heat-resistant surface.

- Do not operate with the cord set coiled as heat build-up is likely, which could be enough to become a hazard.
- Do not operate this appliance with a damaged cord. Periodically check the power cord to ensure there is no obvious damage.
- Do not twist, twist, or wrap the cord around the appliance, as this can cause the insulation to weaken and break. Always make sure all cord has been removed from any cord storage area and is uncoiled before use.
- It is recommended to plug this appliance directly into the wall outlet. The use of power boards is not recommended as many are not designed to supply power to high wattage appliances.
- An extension cord in good condition and properly specified may be used with this appliance, provided it is used in a safe manner.
- Do not run the cord under a rug or cover it with rugs or furniture. Arrange the cable so that it cannot be tripped over.
- Do not place the appliance on long, thick bedding or rugs where openings may be blocked.
- Turn off and use handle provided when moving.
- Do not place the appliance near a source of radiant heat.
- Never use the appliance to dry clothes.
- Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening, as this may cause electric shock, fire or damage to the unit.
- Do not sit on the device.
- Do not operate in areas where gasoline, paint or other flammable liquids are used or stored.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or mental capabilities or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a responsible person. of your safety.
- Children must be supervised to ensure that they do not play with the appliance.
- Do not use this appliance in the vicinity of a bath, shower, swimming pool or other liquids. The device must not be immersed in any liquid.
- Do not place the unit in cabinets or other confined spaces as this may cause a fire hazard.

PARTS LIST

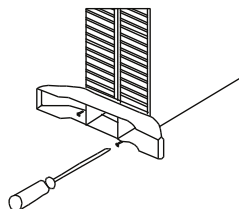
1. Main body
2. Paws
3. Grab handle
4. Fan button
5. Power buttons
6. Temperature regulator



ASSEMBLY

Before using the heater, attach the legs (supplied separately in the box) to the unit.

- Carefully turn the main body upside down on a stable, scratch-free surface. Be careful not to damage the cosmetic finish or surface of your floor.
- Attach the legs to the base of the heater using the 4 supplied screws, being careful to position them correctly at the lower ends of the side trims.



WARNING: Operate the appliance in the upright position only with the leg assemblies attached to the bottom. Any other position could create a dangerous situation.

INSTRUCTIONS FOR USE

- Always choose a safe location for the heater, taking into account the safety precautions described.
- Make sure all packaging has been removed from the unit before use.
- This device does not require installation, it must be used only as a portable device.

WARNING:

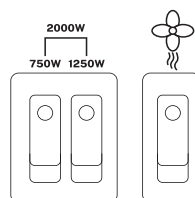
- Keep all objects at least 1 meter away from the front, sides and back of the appliance.
- To prevent overheating, do not cover the heater.
- Never leave this heater unattended.
- Take special care where you place your heater. A fire may occur if placed next to combustible material.

When the appliance is turned on for the first time, it may give off a slight odor or smoke. This smell or smoke is a normal occurrence caused by the initial heating of the internal heating elements and should not occur again.

CONTROL PANEL

This heater has two 3 types of power:

- Low Power - 750 W (Left Button).
- Medium power - 1250W (Right button).
- High Power - 2000W (Pressing the two buttons).
-  Fan function (Side button).



Note. Make sure the heat control switch is in the off position before plugging the heater into the electrical outlet. For best economy, use the high power setting initially and then switch to the low power setting.

In addition to the three heat settings, you can select the fan function by pressing the separate side switch located on the control panel.

The fan function is to distribute the heat in the room at a faster rate.

THERMOSTAT

- Turn the thermostat knob clockwise until it reaches the maximum temperature on the graduated scale.
- When the desired room temperature is reached, slowly turn the knob counterclockwise until the heater turns off (you will hear a click).
- The heater will now cycle on and off to maintain the set temperature.

SECURITY

This appliance has two safety devices:

1. Resettable Thermal Link: This will automatically turn off power to the appliance at a preset overheat temperature. After cooling down, it will reset and turn on again. If this occurs, investigate what is causing the appliance to overheat.
2. Thermal fuse: Permanently disconnect the device in case of overheating. (It is not resettable).

CAUTION: The appliance generates heat during use. Appropriate precautions must be taken to avoid the risk of burns, scalds, fire or other damage to persons.

CARE AND CLEANING

- The appliance requires regular cleaning to ensure trouble-free operation.
- Unplug the appliance from the mains before cleaning it.
- Make sure the appliance has completely cooled down before cleaning.
- Use a damp (not wet) cloth to clean the outside of the appliance to remove dust and dirt.
- Never use solutions such as benzine, thinners, or polishing agents.
- Use a vacuum to remove dust and lint around the grills and fins.
- Make sure the appliance is dry before plugging it back into the mains.
- Do not try to disassemble the device.



In compliance with Directives: 2012/19/EU and 2015/863/EU on the restriction of the use of dangerous substances in electric and electronic equipment as well as their waste disposal. The symbol with the crossed dustbin shown on the package indicates that the product at the end of its service life shall be collected as separate waste. Therefore, any products that have reached the end of their useful life must be given to waste disposal centres specialising in separate collection of waste electrical and electronic equipment, or given back to the retailer at the time of purchasing new similar equipment, on a one for one basis. The adequate separate collection for the subsequent start-up of the equipment sent to be recycled, treated and disposed of in an environmentally compatible way contributes to preventing possible negative effects on the environment and health and optimises the recycling and reuse of components making up the apparatus. Abusive disposal of the product by the user involves application of the administrative sanctions according to the laws.

Gracias por elegir nuestro calefactor eléctrico. Antes de utilizar este electrodoméstico y para asegurar su mejor uso, por favor, lea detenidamente las instrucciones.

Las medidas de seguridad aquí indicadas reducen el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones cuando se siguen correctamente. Guarde el manual en un lugar seguro para futuras referencias, así como la garantía, el recibo de compra y la caja. Si procede, entregue estas instrucciones al futuro propietario del electrodoméstico. Siempre siga las instrucciones básicas de seguridad y las medidas de prevención de riesgos cuando utilice un electrodoméstico eléctrico. El fabricante no se responsabilizará de ningún daño derivado del incumplimiento de estas instrucciones por parte del usuario.

INSTRUCCIONES DE SEGURIDAD

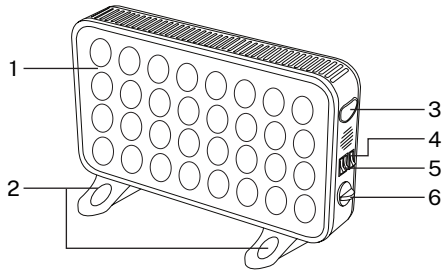
Antes de usar cualquier aparato eléctrico, lea detenidamente las instrucciones básicas de seguridad.

- No debe cubrir este aparato. Si lo cubre puede provocar riesgo de incendio y activará el fusible de seguridad, inhabilitando permanentemente la unidad.
- Utilice únicamente el voltaje especificado en la etiqueta de clasificación del aparato.
- Mantenga todos los objetos a una distancia mínima de 1 metro de la parte frontal, lateral y trasera del aparato.
- Este aparato está diseñado únicamente para uso doméstico y no para uso comercial o industrial.
- No utilice este electrodoméstico en exterior, solo está indicado para uso en interior.
- No utilice productos de limpieza abrasivos en este aparato. Limpie con un paño húmedo (no mojado) enjuagado con agua jabonosa caliente únicamente. Retire siempre el enchufe de la red eléctrica antes de limpiarlo.
- La causa común del sobrecalentamiento son los depósitos de polvo o pelusas en el aparato. Asegúrese de que estos depósitos sean eliminados regularmente desenchufando el aparato y aspirando las rejillas de ventilación y las rejillas.
- Desenchufe siempre el aparato cuando no esté en uso. No retire el enchufe de la toma de corriente tirando del cable, agarre siempre del enchufe.
- No retire el enchufe de la toma de corriente hasta que el aparato ha sido apagado.
- Cuando haya desembalado el aparato, compruebe si presenta daños durante el transporte y asegúrese de que se han entregado todas las piezas. Si faltan piezas o el aparato está dañado, póngase en contacto con el equipo de atención al cliente
- No conecte el aparato a la red eléctrica hasta que completamente ensamblado y ajustado.

- Asegúrese de que sus manos estén secas antes de manipular el enchufe o la unidad principal.
- No coloque el aparato directamente debajo de ninguna toma de corriente.
- Asegúrese de que el aparato esté sobre una superficie plana, estable y resistente al calor.
- No opere con el juego de cables enrollado ya que es probable que se acumule calor, lo que podría ser suficiente para convertirse en un peligro.
- No opere este aparato con un cable dañado. Realice comprobaciones periódicas del cable de alimentación para asegurarse de que no haya daños evidentes.
- No retuerza, tuerza ni enrolle el cable alrededor del electrodoméstico, ya que esto puede hacer que el aislamiento se debilite y se rompa. Siempre asegúrese de que todo el cable haya sido retirado de cualquier área de almacenamiento de cables y esté desenrollado antes de usar.
- Se recomienda enchufar este aparato directamente a la toma de pared. No se recomienda el uso de tableros de alimentación, ya que muchos no están diseñados para suministrar energía a aparatos de alto vataje.
- Se puede usar un cable de extensión en buen estado y correctamente especificado con este electrodoméstico, siempre que se use de manera segura.
- No coloque el cable debajo de la alfombra ni lo cubra con alfombras o muebles. Coloque el cable de forma que no se pueda tropezar con él.
- No coloque el electrodoméstico sobre ropa de cama o alfombras gruesas y largas donde las aberturas puedan bloquearse.
- Apague y use la manija provista cuando lo mueva.
- No coloque el aparato cerca de una fuente de calor radiante.
- Nunca utilice el aparato para secar ropa.
- No inserte ni permita que entren objetos extraños en ninguna abertura de ventilación o escape, ya que esto puede causar una descarga eléctrica, un incendio o daños al aparato.
- No se sienta sobre el aparato.
- No opere en áreas donde haya gasolina, pintura u otros se utilizan o almacenan líquidos inflamables.
- Este electrodoméstico no está diseñado para ser utilizado por personas (incluidos los niños) con capacidades físicas, sensoriales o mentales reducidas o falta de experiencia y conocimiento, a menos que estén supervisados o hayan recibido instrucciones sobre el uso del electrodoméstico por parte de una persona responsable de su seguridad.
- Los niños deben ser supervisados para asegurarse de que no jueguen con el aparato.
- No utilice este aparato en las inmediaciones de un baño, una ducha, una piscina u otros líquidos. El aparato no debe sumergirse en ningún líquido.
- No coloque la unidad en armarios u otros espacios cerrados, ya que esto puede causar riesgos de incendio.

LISTADO DE PARTES

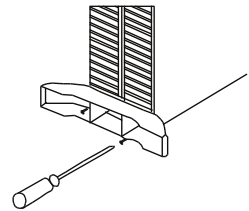
1. Cuerpo principal
2. Patas
3. Asa de agarre
4. Botón de ventilador
5. Botones de potencia
6. Regulador de temperatura



MONTAJE

Antes de usar el calefactor, fije las patas (suministradas por separado en la caja) a la unidad.

- Voltee con cuidado el cuerpo principal boca abajo sobre una superficie estable y libre de rayones. Tenga cuidado de no dañar el acabado cosmético o la superficie de su piso.
- Fije las patas a la base del calefactor utilizando los 4 tornillos suministrados, con cuidado de colocarlos correctamente en los extremos inferiores de las molduras laterales.



ADVERTENCIA: Opere el electrodoméstico en posición vertical solo con los ensamblajes de patas conectados a la parte inferior. Cualquier otra posición podría crear una situación peligrosa.

INSTRUCCIONES DE USO

- Elija siempre una ubicación segura para el calefactor, teniendo en cuenta las precauciones de seguridad descritas.
- Asegúrese de que se haya retirado todo el embalaje de la unidad antes de usar.
- Este aparato no requiere instalación, debe ser utilizado únicamente como aparato portátil.

ADVERTENCIA.

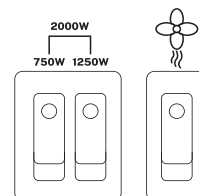
- Mantenga todos los objetos a una distancia mínima de 1 metro de la parte frontal, lateral y trasera del aparato.
- Para evitar el sobrecalentamiento, no cubra el calentador.
- Nunca deje este calentador desatendido.
- Tenga especial cuidado donde coloca su calefactor. Puede producirse un incendio si se coloca junto a material combustible.

Cuando el aparato se enciende por primera vez, puede desprender un ligero olor o humo. Este olor o humo es una ocurrencia normal causada por el calentamiento inicial de los elementos calefactores internos y no debería volver a ocurrir.

PANEL DE CONTROL

Este calefactor dispone de dos 3 tipos de potencia:

- Potencia baja - 750 W (Botón izquierdo).
- Potencia media - 1250W (Botón derecho).
- Potencia alta - 2000W (Presionando los dos botones).
-  Función ventilador (Botón lateral).



Nota. Verifique que el interruptor de control de calor esté en la posición de apagado antes de enchufar el calentador a la red eléctrica. Para una mayor economía, use la configuración de potencia alta inicialmente y luego cambie a la configuración de potencia baja.

Además de las tres configuraciones de calor, puede seleccionar la función ventilador apretando el interruptor lateral separado ubicado en el panel de control.

La función ventilador es para distribuir el calor en la habitación a un ritmo más rápido.

TERMOSTATO

- Gire la perilla del termostato en el sentido de las agujas del reloj hasta que alcance la temperatura máxima en la escala graduada.
- Cuando se alcance la temperatura ambiente deseada, gire lentamente la perilla en sentido contrario a las agujas del reloj hasta que el calentador se apague (escuchará un clic).
- El calentador ahora se encenderá y apagará para mantener la temperatura establecida.

SEGURIDAD

Este aparato cuenta con dos dispositivos de seguridad:

1. Enlace térmico reinicial: Esto desconectará automáticamente la alimentación del aparato a una temperatura de sobrecalentamiento preestablecida. Después de enfriarse, se restablecerá y se encenderá de nuevo. Si esto ocurre, investigue qué está causando el sobrecalentamiento del aparato.
2. Fusible térmico: Desconecta el aparato de forma permanente en caso de sobrecalentamiento. (No es reinicial).

PRECAUCIÓN: El aparato genera calor durante su uso. Se deben tomar las precauciones adecuadas para evitar el riesgo de quemaduras, escaldaduras, incendios u otros daños a las personas.

CUIDADO Y LIMPIEZA

- El aparato requiere una limpieza periódica para garantizar un funcionamiento sin problemas.
- Desenchufe el aparato de la red eléctrica antes de limpiarlo.
- Asegúrese de que el aparato se haya enfriado completamente antes de limpiarlo.
- Utilice un paño húmedo (no mojado) para limpiar el exterior del aparato para eliminar el polvo y la suciedad.
- Nunca use soluciones como bencina, diluyentes o agentes de pulido.
- Use una aspiradora para eliminar el polvo y las pelusas alrededor de las rejillas y las aletas.
- Asegúrese de que el aparato esté seco antes de volver a enchufarlo a la red eléctrica.
- No intente desmontar el aparato.



En cumplimiento de las directivas: 2012/19 / UE y 2015/863 / UE sobre la restricción del uso de sustancias peligrosas en equipos eléctricos y electrónicos, así como su eliminación de residuos. El símbolo con el cubo de basura cruzado que se muestra en el paquete indica que el producto al final de su vida útil se recogerá como residuo separado. Por lo tanto, cualquier producto que haya llegado al final de su vida útil debe entregarse a centros de eliminación de residuos especializados en la recogida selectiva de equipos eléctricos y electrónicos de desecho, o devolverse al minorista al momento de comprar equipos nuevos similares, en uno para Una base. La recolección separada adecuada para la posterior puesta en marcha de los equipos enviados para ser reciclados, tratados y eliminados de una manera compatible con el medio ambiente contribuye a prevenir posibles efectos negativos sobre el medio ambiente y la salud y optimiza el reciclaje y la reutilización de los componentes que componen el aparato. La eliminación abusiva del producto por parte del usuario implica la aplicación de las sanciones administrativas de acuerdo con las leyes.

Obrigado por escolher nosso aquecedor elétrico. Antes de utilizar este aparelho e para garantir a sua melhor utilização, leia atentamente as instruções.

As precauções de segurança listadas aqui reduzem o risco de incêndio, choque elétrico e ferimentos quando seguidas corretamente. Guarde o manual em local seguro para referência futura, assim como a garantia, o recibo de compra e a caixa. Se aplicável, dê estas instruções ao futuro proprietário do aparelho. Sempre siga as instruções básicas de segurança e medidas de prevenção de riscos ao usar um aparelho elétrico. O fabricante não se responsabiliza por quaisquer danos resultantes da falha do usuário em seguir estas instruções.

INSTRUÇÕES DE SEGURANÇA

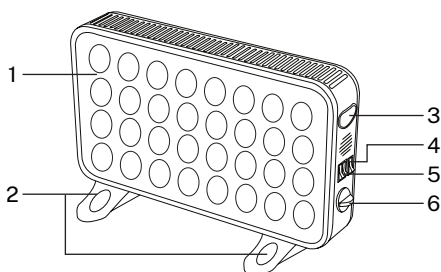
Antes de usar qualquer aparelho elétrico, leia atentamente as instruções básicas de segurança.

- Você não deve cobrir este aparelho. Cobri-lo pode criar risco de incêndio e ativará o fusível de segurança, desativando permanentemente a unidade.
- Use apenas a voltagem especificada na etiqueta de classificação do aparelho.
- Mantenha todos os objetos a pelo menos 1 metro de distância da parte frontal, lateral e traseira do aparelho.
- Este aparelho foi concebido apenas para uso doméstico e não para uso comercial ou industrial.
- Não use este aparelho ao ar livre, ele é indicado apenas para uso interno.
- Não use produtos de limpeza abrasivos neste aparelho. Limpe com um pano úmido (não molhado) enxaguado apenas com água quente e sabão. Retire sempre a ficha da tomada antes de a limpar.
- A causa comum de superaquecimento são depósitos de poeira ou fiapos no aparelho. Certifique-se de que estes depósitos são removidos regularmente desligando o aparelho e aspirando as aberturas e grelhas.
- Sempre desligue o aparelho quando não estiver em uso. Não retire o plugue da tomada puxando pelo cabo, sempre segure o plugue.
- Não retire o plugue da tomada até que o aparelho tenha sido desligado.
- Depois de desembalar o aparelho, verifique se há danos de transporte e certifique-se de que todas as peças foram entregues. Se faltarem peças ou o aparelho estiver danificado, contacte a equipa de apoio ao cliente
- Não conecte o aparelho à rede elétrica até que esteja completamente montado e ajustado.
- Certifique-se de que suas mãos estejam secas antes de manusear o plugue ou a unidade principal.
- Não coloque o aparelho diretamente sob qualquer tomada elétrica.

- Certifique-se de que o aparelho está sobre uma superfície plana, estável e resistente ao calor.
- Não opere com o conjunto de cabos enrolado, pois é provável que haja acúmulo de calor, o que pode ser suficiente para se tornar um perigo.
- Não opere este aparelho com um cabo danificado. Verifique periodicamente o cabo de alimentação para garantir que não haja danos óbvios.
- Não torça, torça ou enrole o cabo ao redor do aparelho, pois isso pode enfraquecer e quebrar o isolamento. Certifique-se sempre de que todos os cabos foram removidos de qualquer área de armazenamento de cabos e desenrolados antes do uso.
- Recomenda-se conectar este aparelho diretamente na tomada da parede. O uso de placas de energia não é recomendado, pois muitas não são projetadas para fornecer energia a aparelhos de alta potência.
- Um cabo de extensão em boas condições e devidamente especificado pode ser usado com este aparelho, desde que seja usado de maneira segura.
- Não passe o fio por baixo de um tapete nem o cubra com tapetes ou móveis. Disponha o cabo de forma que não possa ser tropeçado.
- Não coloque o aparelho sobre roupas de cama ou tapetes compridos e grossos onde as aberturas possam estar bloqueadas.
- Desligue e use a alça fornecida ao se mover.
- Não coloque o aparelho perto de uma fonte de calor radiante.
- Nunca use o aparelho para secar roupas.
- Não insira ou permita que objetos estranhos entrem em qualquer abertura de ventilação ou exaustão, pois isso pode causar choque elétrico, incêndio ou danos à unidade.
- Não se sente no dispositivo.
- Não opere em áreas onde gasolina, tinta ou outros líquidos inflamáveis são usados ou armazenados.
- Este aparelho não se destina a ser utilizado por pessoas (incluindo crianças) com capacidades físicas, sensoriais ou mentais reduzidas ou com falta de experiência e conhecimento, a menos que sejam supervisionadas ou instruídas sobre o uso do aparelho por uma pessoa responsável.
- As crianças devem ser supervisionadas para garantir que não brinquem com o aparelho.
- Não use este aparelho próximo a banheiras, chuveiros, piscinas ou outros líquidos. O dispositivo não deve ser imerso em nenhum líquido.
- Não coloque a unidade em armários ou outros espaços confinados, pois isso pode causar risco de incêndio.

RISTA DE PEÇAS

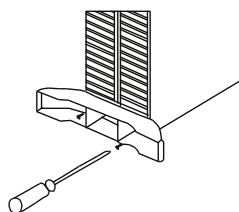
1. Corpo Principal
2. Patas
3. Pega
4. Botão do ventilador
5. Botões de energia
6. Regulador de temperatura



MONTAGEM

Antes de usar o aquecedor, coloque as pernas (fornecidas separadamente na caixa) na unidade.

- Vire cuidadosamente o corpo principal de cabeça para baixo em uma superfície estável e sem arranhões. Tenha cuidado para não danificar o acabamento cosmético ou a superfície do seu piso.
- Fixe as pernas na base do aquecedor usando os 4 parafusos fornecidos, tendo o cuidado de posicioná-los corretamente nas extremidades inferiores das guarnições laterais.



AVISO: Opere o aparelho na posição vertical apenas com os conjuntos de pernas fixados na parte inferior. Qualquer outra posição pode criar uma situação perigosa.

INSTRUÇÕES DE USO

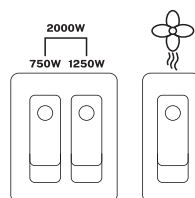
- Escolha sempre um local seguro para o aquecedor, levando em consideração as precauções de segurança descritas.
 - Certifique-se de que todas as embalagens foram removidas da unidade antes do uso.
 - Este dispositivo não requer instalação, deve ser usado apenas como um dispositivo portátil.
- EMBARGO.**
- Mantenha todos os objetos a pelo menos 1 metro de distância da parte frontal, lateral e traseira do aparelho.
 - Para evitar superaquecimento, não cubra o aquecedor.
 - Nunca deixe este aquecedor sem vigilância.
 - Tome especial cuidado onde você coloca o seu aquecedor. Um incêndio pode ocorrer se colocado próximo a material combustível.

Quando o aparelho é ligado pela primeira vez, pode exalar um leve odor ou fumaça. Este cheiro ou fumaça é uma ocorrência normal causada pelo aquecimento inicial dos elementos de aquecimento internos e não deve ocorrer novamente.

PAINEL DE CONTROLE

Este aquecedor tem dois 3 tipos de energia:

- Baixa Potência - 750 W (Botão Esquerdo).
- Potência média - 1250W (botão direito).
- High Power - 2000W (Pressionando os dois botões).
-  Função do ventilador (botão lateral).



Observação. Certifique-se de que o interruptor de controle de aquecimento esteja na posição desligada antes de conectar o aquecedor na tomada elétrica. Para melhor economia, use inicialmente a configuração de alta potência e, em seguida, mude para a configuração de baixa potência.

Além das três configurações de aquecimento, você pode selecionar a função do ventilador pressionando o botão lateral separado localizado no painel de controle.

A função do ventilador é distribuir o calor na sala a um ritmo mais rápido.

TERMOSTATO

- Gire o botão do termostato no sentido horário até atingir a temperatura máxima na escala graduada.
- Quando a temperatura ambiente desejada for atingida, gire lentamente o botão no sentido anti-horário até que o aquecedor desligue (você ouvirá um clique).
- O aquecedor agora liga e desliga para manter a temperatura definida.

SEGURANÇA

Este aparelho possui dois dispositivos de segurança:

1. Link térmico reajustável: Isso desligará automaticamente a energia do aparelho em uma temperatura de superaquecimento predefinida. Após o resfriamento, ele será redefinido e ligado novamente. Se isso ocorrer, investigue o que está causando o superaquecimento do aparelho.
2. Fusível térmico: Desconecte permanentemente o dispositivo em caso de superaquecimento. (Não é reajustável).

CUIDADO: O aparelho gera calor durante o uso. Devem ser tomadas as devidas precauções para evitar o risco de queimaduras, escaldaduras, fogo ou outros danos às pessoas.

CUIDADOS E LIMPEZA

- O aparelho requer limpeza regular para garantir um funcionamento sem problemas.
- Desligue o aparelho da rede antes de o limpar.
- Certifique-se de que o aparelho esfriou completamente antes de limpá-lo.
- Use um pano úmido (não molhado) para limpar a parte externa do aparelho para remover poeira e sujeira.
- Nunca use soluções como gasolina, diluentes ou agentes de polimento.
- Use um aspirador para remover poeira e fiapos ao redor das grelhas e aletas.
- Certifique-se de que o aparelho está seco antes de voltar a ligá-lo à corrente.
- Não tente desmontar o dispositivo.



Em conformidade com as diretivas: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sobre a restrição do uso de substâncias perigosas em equipamentos elétricos e eletrônicos, bem como a eliminação de resíduos. O símbolo com o caixote do lixo cruzado mostrado na embalagem indica que o produto ao final de sua vida útil será coletado como lixo separado. Portanto, qualquer produto que tenha atingido o fim de sua vida útil deve ser entregue a centros especializados de eliminação de resíduos para coleta seletiva de equipamentos elétricos e eletrônicos, ou devolvido ao varejista ao comprar equipamentos novos similares, em um para uma base. A coleta seletiva apropriada para o comissionamento subsequente do equipamento enviado para reciclagem, tratamento e descarte de maneira ecológica ajuda a evitar possíveis efeitos negativos no meio ambiente e na saúde e otimiza a reciclagem e reutilização de os componentes que compõem o dispositivo. . A eliminação abusiva do produto pelo usuário implica a aplicação de sanções administrativas de acordo com as leis.

Merci d'avoir choisi notre radiateur électrique. Avant d'utiliser cet appareil et pour garantir son utilisation optimale, veuillez lire attentivement les instructions.

Les consignes de sécurité répertoriées ici réduisent les risques d'incendie, d'électrocution et de blessures lorsqu'elles sont suivies correctement. Conservez le manuel dans un endroit sûr pour référence future, ainsi que la garantie, le reçu d'achat et la boîte. Le cas échéant, remettez ces instructions au futur propriétaire de l'appareil. Suivez toujours les consignes de sécurité de base et les mesures de prévention des risques lors de l'utilisation d'un appareil électrique. Le fabricant ne sera pas tenu responsable de tout dommage résultant du non-respect de ces instructions par l'utilisateur.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

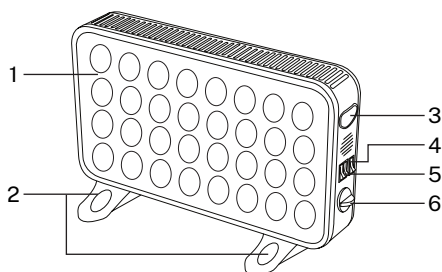
Avant d'utiliser un appareil électrique, lisez attentivement les consignes de sécurité de base.

- Vous ne devez pas couvrir cet appareil. Le couvrir peut créer un risque d'incendie et activera le fusible de sécurité, désactivant définitivement l'appareil.
- Utilisez uniquement la tension indiquée sur l'étiquette signalétique de l'appareil.
- Gardez tous les objets à au moins 1 mètre de l'avant, des côtés et de l'arrière de l'appareil.
- Cet appareil est conçu pour un usage domestique uniquement et non pour un usage commercial ou industriel.
- N'utilisez pas cet appareil à l'extérieur, il est uniquement indiqué pour une utilisation en intérieur.
- N'utilisez pas de produits de nettoyage abrasifs sur cet appareil. Nettoyer avec un chiffon humide (pas mouillé) rincé uniquement avec de l'eau chaude savonneuse. Retirez toujours la fiche de la prise secteur avant de la nettoyer.
- La cause la plus fréquente de surchauffe est la poussière ou les dépôts de peluches sur l'appareil. Assurez-vous que ces dépôts sont éliminés régulièrement en débranchant l'appareil et en aspirant les événements et les grilles.
- Débranchez toujours l'appareil lorsqu'il n'est pas utilisé. Ne retirez pas la fiche de la prise en tirant sur le câble, saisissez toujours la fiche.
- Ne débranchez pas la fiche de la prise tant que l'appareil n'est pas éteint.
- Lorsque vous avez déballé l'appareil, vérifiez qu'il n'a pas été endommagé pendant le transport et assurez-vous que toutes les pièces ont été livrées. S'il manque des pièces ou si l'appareil est endommagé, veuillez contacter le service client.
- Ne raccordez pas l'appareil au réseau électrique tant qu'il n'est pas complètement assemblé et réglé.
- Assurez-vous que vos mains sont sèches avant de manipuler la fiche ou l'unité principale.

- Ne placez pas l'appareil directement sous une prise de courant.
- Assurez-vous que l'appareil est sur une surface plane, stable et résistante à la chaleur.
- Ne pas faire fonctionner avec le cordon enroulé car une accumulation de chaleur est probable, ce qui pourrait être suffisant pour devenir un danger.
- Ne faites pas fonctionner cet appareil avec un cordon endommagé. Vérifiez périodiquement le cordon d'alimentation pour vous assurer qu'il n'y a pas de dommages évidents.
- Ne pas tordre, tordre ou enrouler le cordon autour de l'appareil, car cela pourrait affaiblir et casser l'isolant. Assurez-vous toujours que tout le cordon a été retiré de toute zone de rangement du cordon et qu'il est déroulé avant utilisation.
- Il est recommandé de brancher cet appareil directement dans la prise murale. L'utilisation de cartes d'alimentation n'est pas recommandée car beaucoup ne sont pas conçues pour alimenter des appareils à haute puissance.
- Une rallonge en bon état et correctement spécifiée peut être utilisée avec cet appareil, à condition qu'elle soit utilisée de manière sûre.
- Ne faites pas passer le cordon sous un tapis et ne le recouvrez pas de tapis ou de meubles. Disposez le câble de manière à ce qu'il ne puisse pas trébucher.
- Ne placez pas l'appareil sur une literie longue et épaisse ou sur des tapis où les ouvertures peuvent être bloquées.
- Éteignez et utilisez la poignée fournie lors du déplacement.
- Ne placez pas l'appareil à proximité d'une source de chaleur rayonnante.
- N'utilisez jamais l'appareil pour sécher des vêtements.
- N'insérez pas ou ne laissez pas d'objets étrangers pénétrer dans les ouvertures de ventilation ou d'évacuation, car cela pourrait provoquer une électrocution, un incendie ou endommager l'appareil.
- Ne vous asseyez pas sur l'appareil.
- Ne pas utiliser dans des zones où de l'essence, de la peinture ou d'autres liquides inflammables sont utilisés ou entreposés.
- Cet appareil n'est pas destiné à être utilisé par des personnes (y compris les enfants) ayant des capacités physiques, sensorielles ou mentales réduites ou un manque d'expérience et de connaissances, à moins qu'elles n'aient reçu une supervision ou des instructions concernant l'utilisation de l'appareil par une personne responsable de votre sécurité.
- Les enfants doivent être surveillés pour s'assurer qu'ils ne jouent pas avec l'appareil.
- N'utilisez pas cet appareil à proximité d'une baignoire, d'une douche, d'une piscine ou d'autres liquides. L'appareil ne doit être immergé dans aucun liquide.
- Ne placez pas l'appareil dans des armoires ou d'autres espaces confinés car cela peut provoquer un risque d'incendie.

LISTE DES PIÈCES

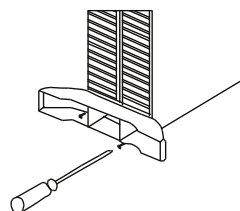
1. Corps principal
2. Pattes
3. Poignée
4. Bouton ventilateur
5. Boutons d'alimentation
6. Régulateur de température



MONTAGE

Avant d'utiliser le radiateur, fixez les pieds (fournis séparément dans la boîte) à l'appareil.

- Retournez soigneusement le corps principal sur une surface stable et sans rayures. Veillez à ne pas endommager la finition cosmétique ou la surface de votre sol.
- Fixez les pieds à la base du radiateur à l'aide des 4 vis fournies en prenant soin de les positionner correctement aux extrémités inférieures des garnitures latérales.



ATTENTION: Faites fonctionner l'appareil en position verticale uniquement avec les ensembles de pieds attachés au bas. Toute autre position pourrait créer une situation dangereuse.

MODE D'EMPLOI

- Choisissez toujours un emplacement sûr pour l'appareil de chauffage, en tenant compte des précautions de sécurité décrites.
- Assurez-vous que tous les emballages ont été retirés de l'appareil avant utilisation.
- Cet appareil ne nécessite pas d'installation, il doit être utilisé uniquement comme appareil portable.

MISE EN GARDE.

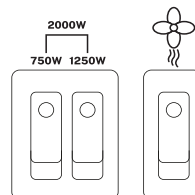
- Gardez tous les objets à au moins 1 mètre de l'avant, des côtés et de l'arrière de l'appareil.
- Pour éviter la surchauffe, ne couvrez pas le radiateur.
- Ne laissez jamais cet appareil de chauffage sans surveillance.
- Faites particulièrement attention à l'endroit où vous placez votre radiateur. Un incendie peut se produire s'il est placé à côté d'un matériau combustible.

Lorsque l'appareil est allumé pour la première fois, il peut dégager une légère odeur ou de la fumée. Cette odeur ou cette fumée est un phénomène normal causé par le chauffage initial des éléments chauffants internes et ne devrait plus se reproduire.

PANNEAU DE COMMANDE

Ce radiateur possède deux 3 types de puissance :

- Faible puissance - 750 W (bouton gauche).
- Puissance moyenne - 1250W (bouton droit).
- Haute puissance - 2000W (en appuyant sur les deux boutons).
-  Fonction ventilateur (bouton latéral).



Noter. Assurez-vous que l'interrupteur de contrôle de la chaleur est en position d'arrêt avant de brancher l'appareil de chauffage dans la prise électrique. Pour une meilleure économie, utilisez d'abord le réglage haute puissance, puis passez au réglage basse puissance.

En plus des trois réglages de chaleur, vous pouvez sélectionner la fonction ventilateur en appuyant sur l'interrupteur latéral séparé situé sur le panneau de commande.

La fonction du ventilateur est de distribuer la chaleur dans la pièce à un rythme plus rapide.

THERMOSTAT

- Tournez le bouton du thermostat dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il atteigne la température maximale sur l'échelle graduée.
- Lorsque la température ambiante souhaitée est atteinte, tournez lentement le bouton dans le sens antihoraire jusqu'à ce que le radiateur s'éteigne (vous entendrez un déclic).
- Le radiateur va maintenant s'allumer et s'éteindre pour maintenir la température réglée.

SÉCURITÉ

Cet appareil dispose de deux dispositifs de sécurité :

1. Lien thermique réinitialisable : Cela coupera automatiquement l'alimentation de l'appareil à une température de surchauffe prédéfinie. Après refroidissement, il se réinitialisera et se rallumera. Si cela se produit, recherchez la cause de la surchauffe de l'appareil.
2. Fusion thermique: Débranchez définitivement l'appareil en cas de surchauffe. (Il n'est pas réinitialisable).

MISE EN GARDE: L'appareil génère de la chaleur pendant son utilisation. Des précautions appropriées doivent être prises pour éviter les risques de brûlures, d'échaudures, d'incendie ou d'autres dommages aux personnes.

ENTRETIEN ET NETTOYAGE

- L'appareil nécessite un nettoyage régulier pour assurer un fonctionnement sans problème.
- Débranchez l'appareil du secteur avant de le nettoyer.
- Assurez-vous que l'appareil a complètement refroidi avant de le nettoyer.
- Utilisez un chiffon humide (pas mouillé) pour nettoyer l'extérieur de l'appareil afin d'enlever la poussière et la saleté.
- N'utilisez jamais de solutions telles que de la benzine, des diluants ou des agents de polissage.
- Utilisez un aspirateur pour enlever la poussière et les peluches autour des grilles et des ailettes.
- Assurez-vous que l'appareil est sec avant de le rebrancher sur le secteur.
- N'essayez pas de démonter l'appareil.



Conformément aux directives: 2012/19 / UE et 2015/863 / UE sur la limitation de l'utilisation de substances dangereuses dans les équipements électriques et électroniques, ainsi que leur élimination des déchets. Le symbole avec la poubelle croisée indiqué sur l'emballage indique que le produit à la fin de sa durée de vie sera collecté en tant que déchet séparé. Par conséquent, tout produit ayant atteint la fin de sa durée de vie doit être livré dans des centres d'élimination des déchets spécialisés pour la collecte sélective des déchets d'équipements électriques et électroniques, ou retourné au détaillant lors de l'achat de nouveaux équipements similaires, en un seul pour une base. Une collecte séparée appropriée pour la mise en service ultérieure des équipements expédiés pour être recyclés, traités et éliminés d'une manière respectueuse de l'environnement aide à prévenir les effets négatifs potentiels sur l'environnement et la santé et optimise le recyclage et la réutilisation des les composants qui composent l'appareil. L'élimination abusive du produit par l'utilisateur implique l'application de sanctions administratives conformément aux lois.

Grazie per aver scelto la nostra stufa elettrica. Prima di utilizzare questo apparecchio e per garantirne il miglior utilizzo, leggere attentamente le istruzioni.

Le precauzioni di sicurezza qui elencate riducono il rischio di incendi, scosse elettriche e lesioni se seguite correttamente. Conservare il manuale in un luogo sicuro per riferimenti futuri, così come la garanzia, la ricevuta d'acquisto e la scatola. Se applicabile, fornire queste istruzioni al futuro proprietario dell'apparecchio. Seguire sempre le istruzioni di sicurezza di base e le misure di prevenzione dei rischi quando si utilizza un apparecchio elettrico. Il produttore non sarà ritenuto responsabile per eventuali danni derivanti dalla mancata osservanza delle presenti istruzioni da parte dell'utente.

ISTRUZIONI DI SICUREZZA

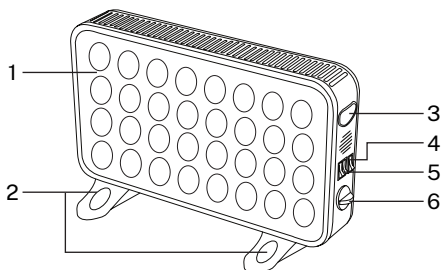
Prima di utilizzare qualsiasi apparecchio elettrico, leggere attentamente le istruzioni di sicurezza di base.

- Non devi coprire questo apparecchio. Coprirlo può creare un pericolo di incendio e attiverà il fusibile di sicurezza, disabilitando permanentemente l'unità.
- Utilizzare solo la tensione specificata sulla targhetta dell'apparecchio.
- Tenere tutti gli oggetti ad almeno 1 metro di distanza dalla parte anteriore, laterale e posteriore dell'apparecchio.
- Questo apparecchio è progettato esclusivamente per uso domestico e non per uso commerciale o industriale.
- Non utilizzare questo apparecchio all'aperto, è indicato solo per uso interno.
- Non utilizzare prodotti per la pulizia abrasivi su questo apparecchio. Pulisci con un panno umido (non bagnato) risciacquato solo con acqua calda e sapone. Staccare sempre la spina dalla rete prima di pulirla.
- La causa più comune del surriscaldamento sono i depositi di polvere o lanugine sull'apparecchio. Assicurarsi che questi depositi vengano rimossi regolarmente scollegando l'apparecchio e aspirando le prese d'aria e le griglie.
- Scollegare sempre l'apparecchio quando non è in uso. Non rimuovere la spina dalla presa tirando il cavo, impugnare sempre la spina.
- Non rimuovere la spina dalla presa fino a quando l'apparecchio non è stato spento.
- Dopo aver disimballato l'apparecchio, verificare la presenza di eventuali danni di spedizione e assicurarsi che tutte le parti siano state consegnate. In caso di parti mancanti o se l'apparecchio è danneggiato, contattare il servizio clienti
- Non collegare l'apparecchio alla rete elettrica finché non è completamente assemblato e regolato.
- Assicurati di avere le mani asciutte prima di maneggiare la spina o l'unità principale.

- Non posizionare l'apparecchio direttamente sotto una presa di corrente.
- Assicurarsi che l'apparecchio si trovi su una superficie piana, stabile e resistente al calore.
- Non utilizzare con il cavo arrotolato poiché è probabile che si accumuli calore, che potrebbe essere sufficiente a diventare un pericolo.
- Non utilizzare questo apparecchio con un cavo danneggiato. Controllare periodicamente il cavo di alimentazione per assicurarsi che non vi siano danni evidenti.
- Non attorcigliare, attorcigliare o avvolgere il cavo attorno all'apparecchio, poiché ciò potrebbe indebolire e rompere l'isolamento. Assicurarsi sempre che tutto il cavo sia stato rimosso da qualsiasi area di stoccaggio del cavo e che sia srotolato prima dell'uso.
- Si consiglia di collegare questo apparecchio direttamente alla presa a muro. L'uso di schede di alimentazione non è raccomandato in quanto molte non sono progettate per fornire energia ad apparecchi ad alta potenza.
- Con questo apparecchio è possibile utilizzare una prolunga in buone condizioni e opportunamente specificata, a condizione che venga utilizzata in modo sicuro.
- Non far passare il cavo sotto un tappeto o coprirlo con tappeti o mobili. Disporre il cavo in modo che non possa inciampare.
- Non posizionare l'apparecchio su letti lunghi e spessi o tappeti dove le aperture potrebbero essere bloccate.
- Spegner e utilizzare la maniglia fornita durante lo spostamento.
- Non posizionare l'apparecchio vicino a una fonte di calore radiante.
- Non utilizzare mai l'apparecchio per asciugare i vestiti.
- Non inserire o consentire l'ingresso di oggetti estranei nelle aperture di ventilazione o di scarico, poiché ciò potrebbe causare scosse elettriche, incendi o danni all'unità.
- Non sedersi sul dispositivo.
- Non operare in aree in cui vengono utilizzati o conservati benzina, vernici o altri liquidi infiammabili.
- Questo apparecchio non è destinato all'uso da parte di persone (compresi i bambini) con ridotte capacità fisiche, sensoriali o mentali o prive di esperienza e conoscenza, a meno che non siano state supervisionate o istruite sull'uso dell'apparecchio da una persona responsabile della vostra sicurezza.
- I bambini devono essere sorvegliati per assicurarsi che non giochino con l'apparecchio.
- Non utilizzare questo apparecchio in prossimità di bagni, docce, piscine o altri liquidi. Il dispositivo non deve essere immerso in alcun liquido.
- Non collocare l'unità in armadi o altri spazi ristretti in quanto ciò potrebbe causare un rischio di incendio.

ELENCO DELLE PARTI

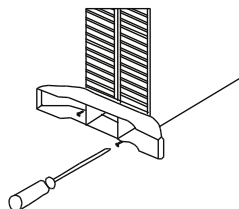
1. Corpo principale
2. Zampe
3. Afferrare la maniglia
4. Pulsante della ventola
5. Pulsanti di accensione
6. Regolatore di temperatura



MONTAGGIO

Prima di utilizzare il riscaldatore, fissare le gambe (fornite separatamente nella confezione) all'unità.

- Capovolgere con cautela il corpo principale su una superficie stabile e priva di graffi. Fare attenzione a non danneggiare la finitura estetica o la superficie del pavimento.
- Fissare le gambe alla base del riscaldatore utilizzando le 4 viti in dotazione, facendo attenzione a posizionarle correttamente alle estremità inferiori dei rivestimenti laterali.



AVVERTIMENTO: Azionare l'apparecchio in posizione verticale solo con i gruppi gambe fissati sul fondo. Qualsiasi altra posizione potrebbe creare una situazione pericolosa.

ISTRUZIONI PER L'USO

- Scegliere sempre un luogo sicuro per il riscaldatore, tenendo conto delle precauzioni di sicurezza descritte.
- Assicurarsi che tutti gli imballaggi siano stati rimossi dall'unità prima dell'uso.
- Questo dispositivo non richiede installazione, deve essere utilizzato solo come dispositivo portatile.

AVVERTIMENTO.

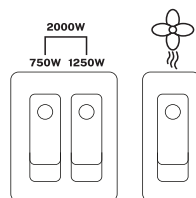
- Tenere tutti gli oggetti ad almeno 1 metro di distanza dalla parte anteriore, laterale e posteriore dell'apparecchio.
- Per evitare il surriscaldamento, non coprire il riscaldatore.
- Non lasciare mai questo riscaldatore incustodito.
- Prestare particolare attenzione al luogo in cui si posiziona la stufa. Può verificarsi un incendio se posizionato vicino a materiale combustibile.

Quando l'apparecchio viene acceso per la prima volta, potrebbe emettere un leggero odore o fumo. Questo odore o fumo è un evento normale causato dal riscaldamento iniziale degli elementi riscaldanti interni e non dovrebbe ripetersi.

PANNELLO DI CONTROLLO

Questo riscaldatore ha due 3 tipi di alimentazione:

- Bassa potenza - 750 W (pulsante sinistro).
- Potenza media - 1250 W (pulsante destro).
- Alta potenza - 2000 W (premendo i due pulsanti).
-  Funzione ventola (pulsante laterale).



Nota. Assicurarsi che l'interruttore di controllo del riscaldamento sia in posizione spento prima di collegare il riscaldatore alla presa elettrica. Per una migliore economia, utilizzare inizialmente l'impostazione ad alta potenza, quindi passare all'impostazione di bassa potenza.

Oltre alle tre impostazioni di riscaldamento, è possibile selezionare la funzione della ventola premendo l'interruttore laterale separato situato sul pannello di controllo.

La funzione del ventilatore è quella di distribuire il calore nella stanza a una velocità maggiore.

TERMOSTATO

- Ruotare la manopola del termostato in senso orario fino a raggiungere la temperatura massima sulla scala graduata.
- Raggiunta la temperatura ambiente desiderata, ruotare lentamente la manopola in senso antiorario fino allo spegnimento della stufa (si sente un clic).
- Il riscaldatore ora si accende e si spegne per mantenere la temperatura impostata.

SICUREZZA

Questo apparecchio è dotato di due dispositivi di sicurezza:

1. Collegamento termico ripristinabile: Questo spegnerà automaticamente l'alimentazione all'apparecchio a una temperatura di surriscaldamento preimpostata. Dopo il raffreddamento, si ripristinerà e si riaccenderà. In tal caso, verificare la causa del surriscaldamento dell'apparecchio.
2. Fusibile termico: Scollegare permanentemente il dispositivo in caso di surriscaldamento. (Non è ripristinabile).

ATTENZIONE: L'apparecchio genera calore durante l'uso. Devono essere prese adeguate precauzioni per evitare il rischio di ustioni, incendi o altri danni alle persone.

CURA E PULIZIA

- L'apparecchio richiede una pulizia regolare per garantire un funzionamento senza problemi.
- Scollegare l'apparecchio dalla rete prima di pulirlo.
- Assicurarsi che l'apparecchio si sia completamente raffreddato prima di pulirlo.
- Utilizzare un panno umido (non bagnato) per pulire l'esterno dell'apparecchio per rimuovere polvere e sporco.
- Non utilizzare mai soluzioni come benzina, diluenti o agenti lucidanti.
- Usa un aspirapolvere per rimuovere polvere e pelucchi intorno alle griglie e alle alette.
- Assicurarsi che l'apparecchio sia asciutto prima di ricollegarlo alla rete.
- Non tentare di smontare il dispositivo.



In conformità con le direttive: 2012/19 / UE e 2015/863 / UE sulla restrizione dell'uso di sostanze pericolose nelle apparecchiature elettriche ed elettroniche, nonché sul loro smaltimento dei rifiuti. Il simbolo con la pattumiera incrociata mostrato sulla confezione indica che il prodotto al termine della sua vita utile verrà raccolto come rifiuto separato. Pertanto, qualsiasi prodotto che ha raggiunto la fine della sua vita utile deve essere consegnato a centri specializzati di smaltimento dei rifiuti per la raccolta selettiva di rifiuti di apparecchiature elettriche ed elettroniche o restituito al rivenditore al momento dell'acquisto di nuove apparecchiature simili, in un'unica per una base. Una corretta raccolta separata per la successiva messa in servizio di apparecchiature spedite per essere riciclate, trattate e smaltite in modo ecologico aiuta a prevenire potenziali effetti negativi sull'ambiente e sulla salute e ottimizza il riciclaggio e il riutilizzo di i componenti che compongono il dispositivo. L'eliminazione abusiva del prodotto da parte dell'utente implica l'applicazione di sanzioni amministrative in conformità con le leggi.

Vielen Dank, dass Sie sich für unsere Elektroheizung entschieden haben. Bitte lesen Sie die Anweisungen sorgfältig durch, bevor Sie dieses Gerät verwenden und um eine optimale Nutzung zu gewährleisten.

Die hier aufgeführten Sicherheitsvorkehrungen reduzieren das Risiko von Bränden, Stromschlägen und Verletzungen, wenn sie korrekt befolgt werden. Bewahren Sie das Handbuch sowie die Garantie, den Kaufbeleg und den Karton zum späteren Nachschlagen an einem sicheren Ort auf. Geben Sie diese Anleitung ggf. an den zukünftigen Besitzer des Gerätes weiter. Befolgen Sie bei der Verwendung eines Elektrogeräts immer die grundlegenden Sicherheitshinweise und Maßnahmen zur Risikovermeidung. Der Hersteller haftet nicht für Schäden, die aus der Nichtbeachtung dieser Anweisungen durch den Benutzer resultieren.

SICHERHEITSHINWEISE

Lesen Sie vor der Verwendung eines Elektrogeräts sorgfältig die grundlegenden Sicherheitshinweise.

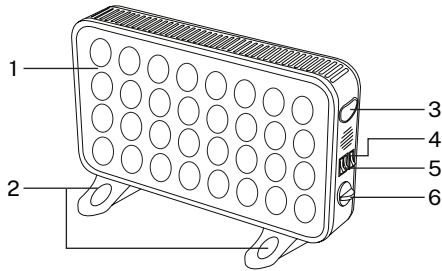
- Sie dürfen dieses Gerät nicht abdecken. Das Abdecken kann eine Brandgefahr darstellen und aktiviert die Sicherung, wodurch das Gerät dauerhaft deaktiviert wird.
- Verwenden Sie nur die auf dem Typenschild des Geräts angegebene Spannung.
- Halten Sie alle Gegenstände mindestens 1 Meter von der Vorderseite, den Seiten und der Rückseite des Geräts entfernt.
- Dieses Gerät ist nur für den Hausgebrauch bestimmt und nicht für den gewerblichen oder industriellen Gebrauch.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht im Freien, es ist nur für den Innenbereich geeignet.
- Verwenden Sie für dieses Gerät keine scheuernden Reinigungsmittel. Mit einem feuchten (nicht nassen) Tuch reinigen, das nur mit heißem Seifenwasser abgespült wird. Ziehen Sie vor der Reinigung immer den Stecker aus der Steckdose.
- Die häufigste Ursache für Überhitzung sind Staub- oder Fusselablagerungen auf dem Gerät. Stellen Sie sicher, dass diese Ablagerungen regelmäßig entfernt werden, indem Sie das Gerät ausstecken und die Lüftungsschlitze und Gitter absaugen.
- Trennen Sie das Gerät immer vom Stromnetz, wenn es nicht verwendet wird. Ziehen Sie den Stecker nicht aus der Steckdose, indem Sie am Kabel ziehen, sondern greifen Sie immer am Stecker.
- Ziehen Sie den Stecker erst aus der Steckdose, wenn das Gerät ausgeschaltet ist.
- Überprüfen Sie nach dem Auspacken das Gerät auf Transportschäden und stellen Sie sicher, dass alle Teile geliefert wurden. Wenn Teile fehlen oder das Gerät beschädigt ist, wenden Sie sich bitte an den Kundendienst.
- Schließen Sie das Gerät erst an das Stromnetz an, wenn es vollständig montiert und eingestellt ist.
- Stellen Sie sicher, dass Ihre Hände trocken sind, bevor Sie den Stecker

oder das Hauptgerät anfassen.

- Stellen Sie das Gerät nicht direkt unter eine Steckdose.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät auf einer ebenen, stabilen und hitzebeständigen Oberfläche steht.
- Betreiben Sie das Gerät nicht mit aufgerolltem Kabelsatz, da es wahrscheinlich zu einem Wärmestau kommt, der ausreichen könnte, um zu einer Gefahr zu werden.
- Betreiben Sie dieses Gerät nicht mit einem beschädigten Kabel. Überprüfen Sie das Netzkabel regelmäßig, um sicherzustellen, dass keine offensichtlichen Schäden vorliegen.
- Verdrehen, verdrehen oder wickeln Sie das Kabel nicht um das Gerät, da dies dazu führen kann, dass die Isolierung geschwächt wird und bricht. Stellen Sie immer sicher, dass alle Kabel aus allen Kabelaufbewahrungsbereichen entfernt und vor der Verwendung abgerollt wurden.
- Es wird empfohlen, dieses Gerät direkt an die Steckdose anzuschließen. Die Verwendung von Leistungsplatinen wird nicht empfohlen, da viele nicht dafür ausgelegt sind, Geräte mit hoher Wattleistung mit Strom zu versorgen.
- Ein Verlängerungskabel in gutem Zustand und ordnungsgemäß spezifiziert kann mit diesem Gerät verwendet werden, vorausgesetzt, es wird auf sichere Weise verwendet.
- Verlegen Sie das Kabel nicht unter einem Teppich und decken Sie es nicht mit Teppichen oder Möbeln ab. Verlegen Sie das Kabel so, dass man nicht darüber stolpern kann.
- Stellen Sie das Gerät nicht auf lange, dicke Betten oder Teppiche, wo Öffnungen blockiert werden könnten.
- Schalten Sie es aus und verwenden Sie den mitgelieferten Griff, wenn Sie es bewegen.
- Stellen Sie das Gerät nicht in die Nähe einer Strahlungswärmequelle.
- Verwenden Sie das Gerät niemals zum Trocknen von Kleidung.
- Keine Fremdkörper in Lüftungs- oder Abluftöffnungen einführen oder hineinlassen, da dies zu Stromschlägen, Bränden oder Schäden am Gerät führen kann.
- Setzen Sie sich nicht auf das Gerät.
- Nicht in Bereichen betreiben, in denen Benzin, Farbe oder andere brennbare Flüssigkeiten verwendet oder gelagert werden.
- Dieses Gerät ist nicht für die Verwendung durch Personen (einschließlich Kinder) mit eingeschränkten körperlichen, sensorischen oder geistigen Fähigkeiten oder Mangel an Erfahrung und Wissen bestimmt, es sei denn, sie wurden von einer verantwortlichen Person beaufsichtigt oder in die Verwendung des Geräts eingewiesen.
- Kinder müssen beaufsichtigt werden, um sicherzustellen, dass sie nicht mit dem Gerät spielen.
- Verwenden Sie dieses Gerät nicht in der Nähe von Badewannen, Duschen, Schwimmbecken oder anderen Flüssigkeiten. Das Gerät darf nicht in Flüssigkeiten getaucht werden.
- Stellen Sie das Gerät nicht in Schränke oder andere beengte Räume, da dies zu Brandgefahr führen kann.

LISTE DER EINZELTEILE

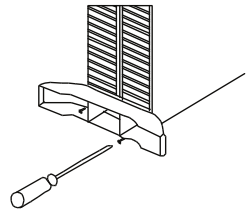
1. Hauptkörper
2. Pfoten
3. Haltegriff
4. Fan-Taste
5. Power-Tasten
6. Temperaturregler



MONTAGE

Bringen Sie vor der Verwendung des Heizgeräts die Beine (separat im Karton geliefert) am Gerät an.

- Drehen Sie den Hauptkörper vorsichtig auf einer stabilen, kratzerfreien Oberfläche um. Achten Sie darauf, das kosmetische Finish oder die Oberfläche Ihres Bodens nicht zu beschädigen.
- Befestigen Sie die Beine mit den 4 mitgelieferten Schrauben an der Basis des Ofens und achten Sie darauf, sie richtig an den unteren Enden der Seitenverkleidungen zu positionieren.



WARNUNG: Betreiben Sie das Gerät in aufrechter Position nur mit an der Unterseite befestigten Standfüßen. Jede andere Position könnte zu einer gefährlichen Situation führen.

GEBRAUCHSANWEISUNG

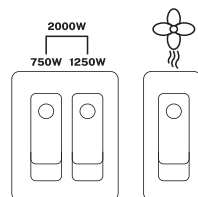
- Wählen Sie immer einen sicheren Standort für das Heizgerät unter Berücksichtigung der beschriebenen Sicherheitsvorkehrungen.
- Vergewissern Sie sich vor der Verwendung, dass alle Verpackungen vom Gerät entfernt wurden.
- Dieses Gerät erfordert keine Installation, es darf nur als tragbares Gerät verwendet werden. **VORBEHALT.**
 - Halten Sie alle Gegenstände mindestens 1 Meter von der Vorderseite, den Seiten und der Rückseite des Geräts entfernt.
 - Decken Sie die Heizung nicht ab, um eine Überhitzung zu vermeiden.
 - Lassen Sie dieses Heizgerät niemals unbeaufsichtigt.
 - Achten Sie besonders darauf, wo Sie Ihre Heizung aufstellen. Ein Feuer kann entstehen, wenn es neben brennbarem Material platziert wird.

Wenn das Gerät zum ersten Mal eingeschaltet wird, kann es einen leichten Geruch oder Rauch abgeben. Dieser Geruch oder Rauch ist eine normale Erscheinung, die durch die anfängliche Erwärmung der internen Heizelemente verursacht wird, und sollte nicht erneut auftreten.

SCHALTAFEL

Diese Heizung hat zwei 3 Leistungsarten:

- Niedrige Leistung – 750 W (linke Taste).
- Durchschnittliche Leistung - 1250 W (rechte Taste).
- Hohe Leistung - 2000 W (Drücken der beiden Tasten).
-  Lüfterfunktion (Seitentaste).



Notiz. Vergewissern Sie sich, dass der Heizungsregler ausgeschaltet ist, bevor Sie das Heizgerät an die Steckdose anschließen. Verwenden Sie für optimale Wirtschaftlichkeit zunächst die hohe Leistungseinstellung und schalten Sie dann auf die niedrige Leistungseinstellung um.

Zusätzlich zu den drei Heizstufen können Sie die Lüfterfunktion auswählen, indem Sie den separaten seitlichen Schalter auf dem Bedienfeld drücken.

Die Lüfterfunktion soll die Wärme schneller im Raum verteilen.

THERMOSTAT

- Drehen Sie den Thermostatknopf im Uhrzeigersinn, bis er die maximale Temperatur auf der Skala erreicht.
- Wenn die gewünschte Raumtemperatur erreicht ist, drehen Sie den Knopf langsam gegen den Uhrzeigersinn, bis sich die Heizung ausschaltet (Sie hören ein Klicken).
- Die Heizung schaltet sich nun ein und aus, um die eingestellte Temperatur beizubehalten.

SICHERHEIT

Dieses Gerät verfügt über zwei Sicherheitsvorrichtungen:

1. **Rückstellbare thermische Verbindung:** Dadurch wird das Gerät bei einer voreingestellten Überhitzungstemperatur automatisch ausgeschaltet. Nach dem Abkühlen wird es zurückgesetzt und wieder eingeschaltet. Untersuchen Sie in diesem Fall die Ursache für die Überhitzung des Geräts.
2. **Thermosicherung:** Trennen Sie das Gerät bei Überhitzung dauerhaft vom Stromnetz. (Es ist nicht rücksetzbar).

VORSICHT: Das Gerät erzeugt während des Gebrauchs Wärme. Es müssen geeignete Vorkehrungen getroffen werden, um die Gefahr von Verbrennungen, Verbrühungen, Feuer oder anderen Personenschäden zu vermeiden.

PFLEGE UND REINIGUNG

- Das Gerät muss regelmäßig gereinigt werden, um einen störungsfreien Betrieb zu gewährleisten.
- Trennen Sie das Gerät vom Stromnetz, bevor Sie es reinigen.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät vollständig abgekühlt ist, bevor Sie es reinigen.
- Reinigen Sie die Außenseite des Geräts mit einem feuchten (nicht nassen) Tuch, um Staub und Schmutz zu entfernen.
- Verwenden Sie niemals Lösungen wie Benzin, Verdünner oder Poliermittel.
- Verwenden Sie einen Staubsauger, um Staub und Flusen um die Gitter und Rippen herum zu entfernen.
- Stellen Sie sicher, dass das Gerät trocken ist, bevor Sie es wieder an das Stromnetz anschließen.
- Versuchen Sie nicht, das Gerät zu zerlegen.



In Übereinstimmung mit den Richtlinien: 2012/19 / EU und 2015/863 / EU über die Beschränkung der Verwendung gefährlicher Stoffe in elektrischen und elektronischen Geräten sowie deren Abfallentsorgung. Das Symbol mit der gekreuzten Mülltonne auf der Verpackung zeigt an, dass das Produkt am Ende seiner Nutzungsdauer als separater Abfall gesammelt wird. Daher muss jedes Produkt, das das Ende seiner Nutzungsdauer erreicht hat, an spezialisierte Abfallentsorgungszentren zur selektiven Sammlung von elektrischen und elektronischen Abfallgeräten geliefert oder beim Kauf ähnlicher neuer Geräte an den Einzelhändler zurückgegeben werden für eine Basis. Die ordnungsgemäße getrennte Sammlung für die spätere Inbetriebnahme von Geräten, die zum umweltfreundlichen Recycling, zur Behandlung und Entsorgung versandt werden, trägt dazu bei, mögliche negative Auswirkungen auf Umwelt und Gesundheit zu vermeiden und das Recycling und die Wiederverwendung zu optimieren die Komponenten, aus denen das Gerät besteht. Die missbräuchliche Beseitigung des Produkts durch den Benutzer impliziert die Anwendung von Verwaltungsanktionen in Übereinstimmung mit den Gesetzen.

Dank u voor het kiezen van onze elektrische kachel. Lees de instructies aandachtig door voordat u dit apparaat gebruikt en voor een optimaal gebruik.

De hier vermelde veiligheidsmaatregelen verminderen het risico op brand, elektrische schokken en letsel als ze correct worden opgevolgd. Bewaar de handleiding op een veilige plaats voor toekomstig gebruik, evenals de garantie, het aankoopbewijs en de doos. Geef deze instructies, indien van toepassing, aan de toekomstige eigenaar van het apparaat. Volg altijd de basisveiligheidsinstructies en risicopreventiemaatregelen bij het gebruik van een elektrisch apparaat. De fabrikant is niet verantwoordelijk voor enige schade die voortvloeit uit het niet opvolgen van deze instructies door de gebruiker.

BEVEILIGINGSINSTRUCTIES

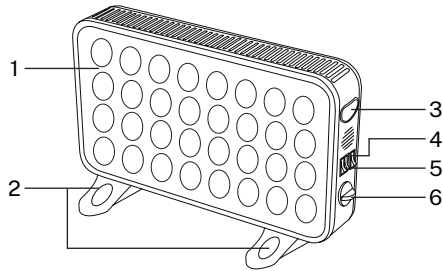
Lees aandachtig de fundamentele veiligheidsinstructies voordat u een elektrisch apparaat gebruikt.

- U mag dit apparaat niet afdekken. Als u deze afdekt, kan er brand ontstaan en wordt de veiligheidszekering geactiveerd, waardoor het apparaat permanent wordt uitgeschakeld.
- Gebruik alleen het voltage dat vermeld staat op het typeplaatje van het apparaat.
- Houd alle voorwerpen op minstens 1 meter afstand van de voorkant, zijanten en achterkant van het apparaat.
- Dit apparaat is uitsluitend bedoeld voor thuisgebruik en niet voor commercieel of industrieel gebruik.
- Gebruik dit apparaat niet buitenshuis, het is alleen bedoeld voor gebruik binnenshuis.
- Gebruik geen schurende schoonmaakmiddelen op dit apparaat. Reinig met een vochtige (niet natte) doek die alleen is afgespoeld met warm zeepsop. Haal altijd de stekker uit het stopcontact voordat u deze schoonmaakt.
- De meest voorkomende oorzaak van oververhitting zijn stof- of pluiafzettingen op het apparaat. Zorg ervoor dat deze afzettingen regelmatig worden verwijderd door de stekker uit het stopcontact te halen en de ventilatieopeningen en roosters te stofzuigen.
- Haal altijd de stekker uit het stopcontact wanneer het niet in gebruik is. Trek de stekker niet uit het stopcontact door aan de kabel te trekken, maar pak altijd de stekker vast.
- Haal de stekker niet uit het stopcontact voordat het apparaat is uitgeschakeld.
- Controleer na het uitpakken van het apparaat op eventuele transportschade en zorg ervoor dat alle onderdelen zijn geleverd. Als er onderdelen ontbreken of het apparaat beschadigd is, neem dan contact op met de klantenservice.
- Sluit het apparaat pas aan op het elektriciteitsnet als het volledig gemonteerd en afgesteld is.

- Zorg ervoor dat uw handen droog zijn voordat u de stekker of het hoofddapparaat aanraakt.
- Plaats het apparaat niet direct onder een stopcontact.
- Zorg ervoor dat het apparaat op een vlakke, stabiele en hittebestendige ondergrond staat.
- Gebruik het snoer niet met opgerolde snoeren, aangezien warmteontwikkeling waarschijnlijk is, wat voldoende kan zijn om een gevaar te worden.
- Gebruik dit apparaat niet met een beschadigd snoer. Controleer het netsnoer regelmatig om er zeker van te zijn dat er geen duidelijke schade is.
- Draai, draai of wikkel het snoer niet rond het apparaat, omdat hierdoor de isolatie kan verzwakken en breken. Zorg er altijd voor dat al het snoer vóór gebruik is verwijderd uit een snoeropbergruimte en is afgewikkeld.
- Het wordt aanbevolen om dit apparaat rechtstreeks op het stopcontact aan te sluiten. Het gebruik van voedingsborden wordt niet aanbevolen, aangezien veel ervan niet zijn ontworpen om stroom te leveren aan apparaten met een hoog wattage.
- Een verlengsnoer in goede staat en correct gespecificeerd mag met dit apparaat worden gebruikt, op voorwaarde dat het op een veilige manier wordt gebruikt.
- Leg het snoer niet onder een vloerkleed en bedek het niet met vloerkleden of meubels. Leg de kabel zo dat er niet over kan worden gestruikeld.
- Plaats het apparaat niet op lang, dik beddengoed of tapijten waar openingen kunnen worden geblokkeerd.
- Schakel uit en gebruik de meegeleverde handgreep bij het verplaatsen.
- Plaats het apparaat niet in de buurt van een stralingswarmtebron.
- Gebruik het apparaat nooit om kleding te drogen.
- Steek geen vreemde voorwerpen in de ventilatie- of uitlaatopeningen en laat ze niet binnendringen, aangezien dit elektrische schokken, brand of schade aan het apparaat kan veroorzaken.
- Ga niet op het apparaat zitten.
- Werk niet in gebieden waar benzine, verf of andere ontvlambare vloeistoffen worden gebruikt of opgeslagen.
- Dit apparaat is niet bedoeld voor gebruik door personen (inclusief kinderen) met verminderde fysieke, zintuiglijke of mentale vermogens of gebrek aan ervaring en kennis, tenzij ze onder toezicht staan of instructies hebben gekregen over het gebruik van het apparaat door een verantwoordelijke persoon voor uw veiligheid.
- Kinderen moeten onder toezicht staan om ervoor te zorgen dat ze niet met het apparaat spelen.
- Gebruik dit apparaat niet in de buurt van een bad, douche, zwembad of andere vloeistoffen. Het apparaat mag niet in een vloeistof worden ondergedompeld.
- Plaats het apparaat niet in kasten of andere besloten ruimten, aangezien dit brandgevaar kan veroorzaken.

ONDERDELEN LIJST

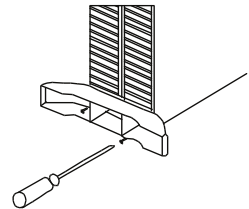
1. Centrale gedeelte
2. Poten
3. Grijp de hendel
4. Ventilator knop
5. Aan / uit-knoppen
6. Temperatuurregelaar



MONTAGE

Voordat u de kachel gebruikt, bevestigt u de poten (apart meegeleverd in de doos) aan het toestel.

- Draai het hoofdgedeelte voorzichtig ondersteboven op een stabiel, krasvrij oppervlak. Pas op dat u de cosmetische afwerking of het oppervlak van uw vloer niet beschadigt.
- Bevestig de poten aan de basis van de kachel met behulp van de 4 meegeleverde schroeven en zorg ervoor dat ze correct aan de onderkant van de zijpanelen worden geplaatst.



WAARSCHUWING: Gebruik het apparaat alleen rechtop met de pootmontages aan de onderkant. Elke andere positie kan een gevaarlijke situatie opleveren.

GEBRUIKSAANWIJZING

- Kies altijd een veilige plaats voor de kachel, rekening houdend met de beschreven veiligheidsmaatregelen.
- Zorg ervoor dat alle verpakking voor gebruik van het apparaat is verwijderd.
- Dit apparaat hoeft niet te worden geïnstalleerd, het mag alleen als draagbaar apparaat worden gebruikt.

CAVEAT.

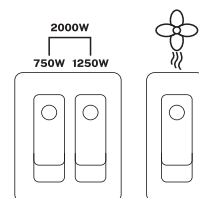
- Houd alle voorwerpen op minstens 1 meter afstand van de voorkant, zijkanten en achterkant van het apparaat.
- Dek de kachel niet af om oververhitting te voorkomen.
- Laat deze kachel nooit onbeheerd achter.
- Wees extra voorzichtig waar u uw kachel plaatst. Bij plaatsing naast brandbaar materiaal kan brand ontstaan.

Wanneer het apparaat voor de eerste keer wordt ingeschakeld, kan het een lichte geur of rook afgeven. Deze geur of rook is een normaal verschijnsel dat wordt veroorzaakt door de initiële verwarming van de interne verwarmingselementen en mag niet meer voorkomen.

CONTROLEPANEEL

Deze kachel heeft twee 3 soorten stroom:

- Laag vermogen - 750 W (linkerknop).
- Gemiddeld vermogen - 1250 W (rechterknop).
- Hoog vermogen - 2000W (door op de twee knoppen te drukken).
- Ventilatorfunctie (zijknop).



Opmerking. Zorg ervoor dat de schakelaar voor de warmteregeling in de uit-stand staat voordat u de kachel op het stopcontact aansluit. Gebruik voor de beste economie eerst de instelling voor hoog vermogen en schakel vervolgens over naar de instelling voor laag vermogen.

Naast de drie warmtestanden kun je de ventilatorfunctie selecteren door op de aparte zij-schakelaar op het bedieningspaneel te drukken.

De ventilatorfunctie is om de warmte sneller in de kamer te verdelen.

THERMOSTAAT

- Draai de thermostaatknop met de klok mee totdat deze de maximale temperatuur op de schaalverdeling bereikt.
- Wanneer de gewenste kamertemperatuur is bereikt, draait u de knop langzaam tegen de klok in totdat de kachel uitgaat (u hoort een klik).
- De verwarming gaat nu aan en uit om de ingestelde temperatuur te behouden.

VEILIGHEID

Dit apparaat heeft twee veiligheidsvoorzieningen:

1. Resetbare thermische verbinding: Hierdoor wordt de stroomtoevoer naar het apparaat automatisch uitgeschakeld bij een vooraf ingestelde oververhittingstemperatuur. Na afkoeling wordt hij gereset en weer ingeschakeld. Als dit gebeurt, onderzoek dan waardoor het apparaat oververhit raakt.
2. Thermische zekering: Koppel het apparaat permanent los in geval van oververhitting. (Het is niet resetbaar).

VOORZICHTIGHEID: Het apparaat genereert warmte tijdens het gebruik. Er moeten passende voorzorgsmaatregelen worden genomen om het risico van brandwonden, brandwonden, brand of andere schade aan personen te voorkomen.

VERZORGING EN REINIGING

- Het apparaat moet regelmatig worden schoongemaakt om een probleemloze werking te garanderen.
- Trek de stekker van het apparaat uit het stopcontact voordat u het schoonmaakt.
- Zorg ervoor dat het apparaat volledig is afgekoeld voordat u het schoonmaakt.
- Gebruik een vochtige (niet natte) doek om de buitenkant van het apparaat schoon te maken om stof en vuil te verwijderen.
- Gebruik nooit oplossingen zoals wasbenzine, verdunners of polijstmiddelen.
- Gebruik een stofzuiger om stof en pluisjes rond de roosters en vinnen te verwijderen.
- Zorg ervoor dat het apparaat droog is voordat u de stekker weer in het stopcontact steekt.
- Probeer het apparaat niet uit elkaar te halen.



In overeenstemming met de richtlijnen: 2012/19 / EU en 2015/863 / EU betreffende de beperking van het gebruik van gevaarlijke stoffen in elektrische en elektronische apparatuur, evenals hun afvalverwerking. Het symbool met de gekruiste vuilnisbak op de verpakking geeft aan dat het product aan het einde van zijn levensduur als gescheiden afval wordt ingezameld. Daarom moet elk product dat het einde van zijn levensduur heeft bereikt, worden afgeleverd bij gespecialiseerde afvalverwijderingscentra voor de selectieve inzameling van afgedankte elektrische en elektronische apparatuur, of bij de aankoop van soortgelijke nieuwe apparatuur in één keer aan de detailhandelaar worden geretourneerd. voor één basis. Een juiste gescheiden inzameling voor latere inbedrijfstelling van apparatuur die wordt verzonden om te worden gerecycled, behandeld en op milieuvriendelijke wijze afgevoerd, helpt mogelijke negatieve effecten op het milieu en de gezondheid te voorkomen en optimaliseert recycling en hergebruik van de componenten waaruit het apparaat bestaat. . De onrechtmatige eliminatie van het product door de gebruiker impliceert de toepassing van administratieve sancties in overeenstemming met de wetten.

Dziękujemy za wybranie naszego grzejnika elektrycznego. Przed użyciem tego urządzenia i aby zapewnić jego jak najlepsze użytkowanie, prosimy o uważne przeczytanie instrukcji.

Wymienione tutaj środki ostrożności zmniejszają ryzyko pożaru, porażenia prądem i obrażeń, jeśli są przestrzegane prawidłowo. Instrukcję należy przechowywać w bezpiecznym miejscu do wykorzystania w przyszłości, a także gwarancję, dowód zakupu i opakowanie. Jeśli dotyczy, przekaz te instrukcje przyszłemu właścicielowi urządzenia. Zawsze postępuj zgodnie z podstawowymi instrukcjami bezpieczeństwa i środkami zapobiegania ryzyku podczas korzystania z urządzenia elektrycznego. Producent nie ponosi odpowiedzialności za jakiegokolwiek szkody wynikłe z nieprzestrzegania przez użytkownika niniejszej instrukcji.

INSTRUKCJE BEZPIECZEŃSTWA

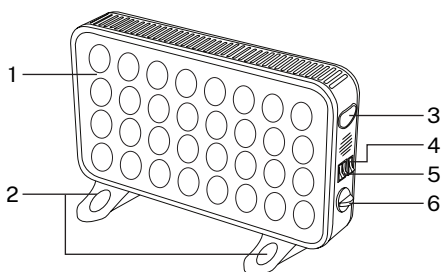
Przed użyciem jakiegokolwiek urządzenia elektrycznego należy uważnie przeczytać podstawowe instrukcje bezpieczeństwa.

- Nie wolno zakrywać tego urządzenia. Zakrycie go może stworzyć zagrożenie pożarowe i uruchomić bezpiecznik, trwale wyłączając urządzenie.
- Używaj wyłącznie napięcia podanego na tabliczce znamionowej urządzenia.
- Wszystkie przedmioty należy trzymać w odległości co najmniej 1 metra od przodu, boków i tyłu urządzenia.
- To urządzenie jest przeznaczone wyłącznie do użytku domowego, a nie do użytku komercyjnego lub przemysłowego.
- Nie używaj tego urządzenia na zewnątrz, jest przeznaczone tylko do użytku w pomieszczeniach.
- Nie używaj ściernych środków czyszczących do tego urządzenia. Czyścić wilgotną (nie mokrą) szmatką splukaną tylko gorącą wodą z mydłem. Przed czyszczeniem należy zawsze wyjąć wtyczkę z gniazdka.
- Częstą przyczyną przegrzania jest osad kurzu lub kłacek na urządzeniu. Upewnij się, że te osady są regularnie usuwane, odłączając urządzenie i odkurzając otwory wentylacyjne i kratki.
- Zawsze odłączaj urządzenie, gdy nie jest używane. Nie wyciągaj wtyczki z gniazdka ciągnąc za kabel, zawsze chwytaj za wtyczkę.
- Nie wyjmuj wtyczki z gniazdka, dopóki urządzenie nie zostanie wyłączone.
- Po rozpakowaniu urządzenia sprawdź, czy nie ma uszkodzeń transportowych i upewnij się, że wszystkie części zostały dostarczone. Jeśli brakuje części lub urządzenie jest uszkodzone, skontaktuj się z zespołem obsługi klienta
- Nie podłączaj urządzenia do sieci elektrycznej, dopóki nie zostanie całkowicie zmontowane i wyregulowane.
- Przed dotknięciem wtyczki lub jednostki głównej upewnij się, że masz suche ręce.

- Nie umieszczaj urządzenia bezpośrednio pod żadnym gniazdkiem elektrycznym.
- Upewnij się, że urządzenie stoi na płaskiej, stabilnej i odpornej na ciepło powierzchni.
- Nie używaj ze zwiniętymi przewodami, ponieważ istnieje prawdopodobieństwo nagromadzenia się ciepła, które może stanowić zagrożenie.
- Nie używaj tego urządzenia z uszkodzonym przewodem. Okresowo sprawdzaj przewód zasilający, aby upewnić się, że nie ma widocznych uszkodzeń.
- Nie skręcaj, nie skręcaj ani nie owijaj przewodu wokół urządzenia, ponieważ może to spowodować osłabienie i pęknięcie izolacji. Zawsze upewnij się, że cały przewód został usunięty z dowolnego miejsca przechowywania przewodu i jest rozwinięty przed użyciem.
- Zaleca się podłączenie tego urządzenia bezpośrednio do gniazdka ściennego. Nie zaleca się stosowania płyt zasilających, ponieważ wiele z nich nie jest zaprojektowanych do zasilania urządzeń o dużej mocy.
- Z tym urządzeniem można używać przedłużacza w dobrym stanie i odpowiednio oznaczonym, pod warunkiem, że jest on używany w bezpieczny sposób.
- Nie układaj przewodu pod dywanem ani nie przykrywaj go dywanikami lub meblami. Ułóż kabel tak, aby nie mógł się o niego potknąć.
- Nie stawiaj urządzenia na długiej, grubej pościeli lub dywanikach, których otwory mogą być zablokowane.
- Wyłączyć i używać dostarczonego uchwytu podczas przenoszenia.
- Nie umieszczaj urządzenia w pobliżu źródła promieniowania ciepłego.
- Nigdy nie używaj urządzenia do suszenia ubrań.
- Nie wkładaj ani nie dopuszczaj do przedostania się ciał obcych do otworów wentylacyjnych lub wylotowych, ponieważ może to spowodować porażenie prądem, pożar lub uszkodzenie urządzenia.
- Nie siadaj na urządzeniu.
- Nie pracuj w miejscach, w których używa się lub przechowuje benzynę, farbę lub inne łatwopalne ciecze.
- Niniejsze urządzenie nie jest przeznaczone do użytku przez osoby (w tym dzieci) o ograniczonych zdolnościach fizycznych, sensorycznych lub umysłowych lub bez doświadczenia i wiedzy, chyba że są one nadzorowane lub poinstruowane w zakresie korzystania z urządzenia przez osobę odpowiedzialną za bezpieczeństwo użytkownika.
- Należy pilnować dzieci, aby nie bawiły się urządzeniem.
- Nie używaj tego urządzenia w pobliżu wanny, prysznica, basenu lub innych płynów. Urządzenia nie wolno zanurzać w żadnej cieczy.
- Nie umieszczaj urządzenia w szafkach lub innych zamkniętych przestrzeniach, ponieważ może to spowodować zagrożenie pożarowe.

LISTA CZĘŚCI

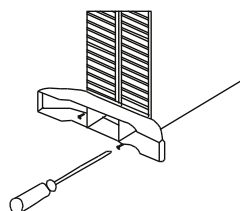
1. Główny korpus
2. Łapy
3. Chwyc za uchwyt
4. Przycisk wentylatora
5. Przyciski zasilania
6. Regulator temperatury



MONTOWANIE

Przed użyciem grzałki należy przymocować nóżki (dostarczane osobno w pudełku) do urządzenia.

- Ostrożnie odwróć główny korpus do góry nogami na stabilnej, wolnej od zarysowań powierzchni. Uważaj, aby nie uszkodzić wykończenia kosmetycznego lub powierzchni podłogi.
- Przymocuj nóżki do podstawy grzejnika za pomocą 4 dostarczonych śrub, uważając, aby umieścić je prawidłowo na dolnych końcach listew bocznych.



OSTRZEŻENIE: Używaj urządzenia w pozycji pionowej tylko z zestawami nóg przymocowanymi do spodu. Każda inna pozycja może stworzyć niebezpieczną sytuację.

INSTRUKCJA UŻYCIA

- Zawsze wybieraj bezpieczne miejsce dla grzejnika, biorąc pod uwagę opisane środki ostrożności.
- Upewnij się, że całe opakowanie zostało usunięte z urządzenia przed użyciem.
- To urządzenie nie wymaga instalacji, może być używane wyłącznie jako urządzenie przenośne.

OSTRZEŻENIE.

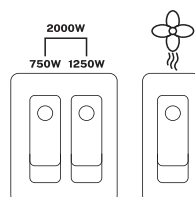
- Wszystkie przedmioty należy trzymać w odległości co najmniej 1 metra od przodu, boków i tyłu urządzenia.
- Aby zapobiec przegrzaniu, nie zakrywaj grzejnika.
- Nigdy nie pozostawiaj grzejnika bez nadzoru.
- Zachowaj szczególną ostrożność w miejscu ustawienia grzejnika. W przypadku umieszczenia w pobliżu materiałów palnych może dojść do pożaru.

Gdy urządzenie jest włączane po raz pierwszy, może wydzielać delikatny zapach lub dym. Ten zapach lub dym jest normalnym zjawiskiem spowodowanym początkowym nagrzewaniem się wewnętrznych elementów grzejnych i nie powinien pojawiać się ponownie.

PANEL STEROWANIA

Ta grzałka ma dwa 3 rodzaje mocy:

- Niska moc – 750 W (lewy przycisk).
- Średnia moc -1250W (Prawy przycisk).
- Wysoka moc -2000W (naciśnięcie dwóch przycisków).
-  Funkcja wentylatora (przycisk boczny).



Notatka. Przed podłączeniem grzejnika do gniazdka elektrycznego upewnij się, że przełącznik sterowania ogrzewaniem jest w pozycji wyłączonej. Aby uzyskać najlepszą oszczędność, użyj początkowo ustawienia wysokiej mocy, a następnie przełącz na ustawienie niskiej mocy.

Oprócz trzech ustawień grzania możesz wybrać funkcję wentylatora, naciskając osobny przełącznik boczny znajdujący się na panelu sterowania.

Funkcja wentylatora polega na szybszym rozprowadzaniu ciepła w pomieszczeniu.

TERMOSTAT

- Przekręć pokrętkę termostatu zgodnie z ruchem wskazówek zegara, aż osiągnie maksymalną temperaturę na podziałce.
- Po osiągnięciu żądanej temperatury pokojowej powoli obracaj pokrętkę w kierunku przeciwnym do ruchu wskazówek zegara, aż grałka się wyłączy (usłyszysz kliknięcie).
- Grzejnik będzie teraz włączał się i wyłączał, aby utrzymać ustawioną temperaturę.

BEZPIECZEŃSTWO

To urządzenie posiada dwa urządzenia zabezpieczające:

1. Resetowalne łącze termiczne: Spowoduje to automatyczne wyłączenie zasilania urządzenia przy ustawionej temperaturze przegrzania. Po schłodzeniu zresetuje się i włączy ponownie. W takim przypadku sprawdź, co powoduje przegrzewanie się urządzenia.
2. Bezpiecznik termiczny: Na stałe odłączy urządzenie w przypadku przegrzania. (Nie można go zresetować).

OSTROŻNOŚĆ: Urządzenie wytwarza ciepło podczas użytkowania. Należy podjąć odpowiednie środki ostrożności, aby uniknąć ryzyka oparzeń, oparzeń, pożaru lub innych obrażeń osób.

PIELĘGNACJA I CZYSZCZENIE

- Urządzenie wymaga regularnego czyszczenia, aby zapewnić bezawaryjną pracę.
- Odłącz urządzenie od sieci przed czyszczeniem.
- Przed czyszczeniem upewnij się, że urządzenie całkowicie ostygło.
- Użyj wilgotnej (nie mokrej) szmatki do czyszczenia zewnętrznej części urządzenia w celu usunięcia kurzu i brudu.
- Nigdy nie używaj roztworów takich jak benzyna, rozcieńczalniki lub środki do polerowania.
- Użyj odkurzacza, aby usunąć kurz i kłaczki wokół kratki i żeberek.
- Upewnij się, że urządzenie jest suche przed ponownym podłączeniem go do sieci.
- Nie próbuj demontować urządzenia.



Zgodnie z dyrektywami: 2012/19 / UE i 2015/863 / UE w sprawie ograniczenia stosowania niebezpiecznych substancji w sprzęcie elektrycznym i elektronicznym, a także ich usuwania. Symbol z przekreślonym pojemnikiem na śmieci pokazany na opakowaniu oznacza, że produkt pod koniec okresu użytkowania będzie zbierany jako osobny odpad. Dlatego każdy produkt, który osiągnął koniec okresu użytkowania, musi zostać dostarczony do wyspecjalizowanych centrów usuwania odpadów w celu selektywnej zbiórki zużytego sprzętu elektrycznego i elektronicznego lub zwrócony do sprzedawcy przy zakupie podobnego nowego sprzętu, w jednym dla jednej bazy. Właściwa selektywna zbiórka w celu późniejszego uruchomienia sprzętu przeznaczonego do recyklingu, obróbki i utylizacji w sposób przyjazny dla środowiska pomaga zapobiegać potencjalnym negatywnym skutkom dla środowiska i zdrowia oraz optymalizuje recykling i ponowne użycie elementy składające się na urządzenie. . Niewłaściwe usunięcie produktu przez użytkownika oznacza nałożenie sankcji administracyjnych zgodnie z prawem.

[illegible]

[illegible]

CREATE



FR

Cet appareil
se recycle

À DÉPOSER
EN MAGASIN



OU

À DÉPOSER
EN DÉCHÈTERIE



Points de collecte sur www.quefairedemesdechets.fr
Privilégiez la réparation ou le don de votre appareil !



RoHS



/ Made in P.R.C.